

BERNINA L 860

# DEN UNIKA OVERLOCKERN

SCHWEIZISK DESIGN OCH UTVECKLING



BERNINAS  
ONE-STEP  
LUFTRÄDARE



made to create **BERNINA**

“Tack vare tekniken hos L 860 känns det som om det sitter en lärare inuti maskinen.”

**JULIAN COLLINS,**  
DESIGNER ÄVEN KÄND SOM  
“JULIAN CREATES”



Julian Collins är förtjust i L 860 – och av goda skäl. L 860 är nämligen den perfekta overlockern för både nybörjare och proffs. L 860 förenklar hela sömnadsarbetet, från enkel gripärträdning med BERNINAS One-step luftträdare till navigering på den stora pekskärmen där man lätt kan välja stygn, till den inbyggda nålträdaren och utsvängbara syfoten. Precis som Julian kommer du att uppskatta Expert- och Guide-lägena som hjälper dig att åstadkomma den perfekta sömmen.



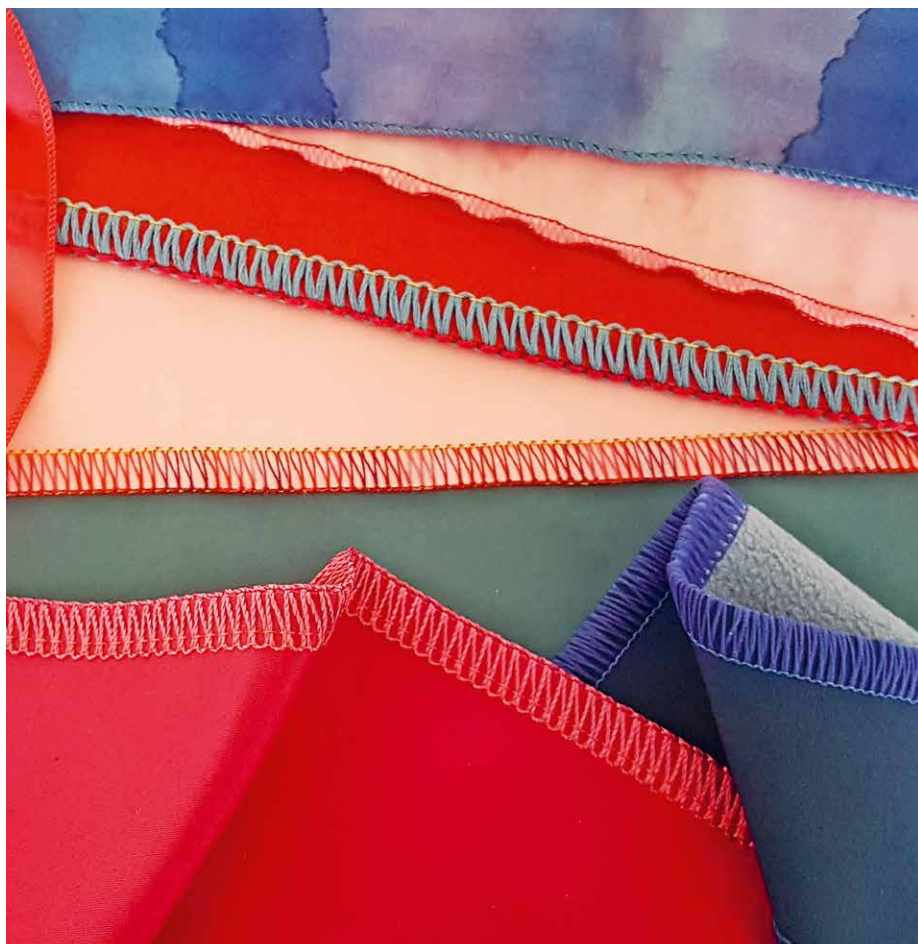
# SY SOM ETT PROFFS!

## ALLTID FULLÄNDADE ARBETEN OCH KREATIVITET UTAN GRÄNS MED DEN HÄR SPECIALISTEN OMBORD.

L 860 är det perfekta komplementet till din symaskin, den är nämligen specialist på sömmar och fållar av alla slag. Det är enklare än någonsin att få perfekta overlock-, flatlock- och rullfällsstygn eller att skapa egna stygn.

### DET FINNS MÅNGA SKÄL ATT LÄGGA TILL EN BERNINA OVERLOCK TILL DIN UTRUSTNING:

- Den syr, skär och avslutar enkelt i ett enda steg
- Den skapar professionella, hållbara sömmar och fållar
- Klarar lätt jersey och stretchiga och vävda tyger
- Perfekta rullfällar superenkelt
- Differentialmatningen underlättar sömnadsarbetet och ger perfekta stygn
- Skapa krås och rynkning precis som du vill med differentialmatningen
- Obegränsade kreativa möjligheter med dekortråd och stygnbredd på upp till 9 mm
- Stort urval tillvalstillbehör för obegränsad kreativitet





# L 860: DEN UNIKA OVERLOC



# KERN



## Alla inställningar på skärmen:

- Stygnval med automatisk trådspänning, stygnlängd och differentialmatning
- Åtkomst till ditt personliga program, kreativ syrådgivning, guide, animationer, inställningshjälp
- Programmerbart nålstopp upp/ner

## Färgmarkerad envägsträdning

## Pekpenna

## BERNINA One-step luftträdare

## BERNINAs frihandssystem (FHS) – höj och sänk syfoten med knät

## Tillbehör i frontluckan

# TRADITION OCH INNOVATION

Sedan 1893 har BERNINA koncentrerat sig på utveckling och tillverkning av symaskiner av hög kvalitet. Idag presenterar vi med stolthet en ny milstolpe i vår historia – BERNINA L 860 overlockmaskinen med pekskärm. Tillverkad av BERNINA och till 100 procent utformad och utvecklad i Schweiz.

## DEN PERFEKTA SÖMMEN FÖR ALLA IDÉER

BERNINA L 860 är perfekt för **arbete med alla sorters tyger, särskilt mycket elastiskt och stickat material och tråd**. Den syr, klipper och fäster i en och samma enkla sekvens och dina arbeten blir perfekta på nolltid. Den kan syr med 2, 3, 4 eller 5 trådar: perfekt söm för varje design. Overlockern L 860 erbjuder **3- och 4-trådig overlock, flatlock, rullfälls- och langettstygn** samt lindade overlockstygn, och alla kan väljas på färgpekskärmen.

## DET BÄSTA AV SCHWEIZISK INGENJÖRSKONST: BERNINAS ONE-STEP LUFTRÄDARE

Tack vare BERNINAs exklusiva **One-step luftträdare** går trädningen av griparna otroligt lätt. Våra schweiziska ingenjörer har skapat ett sant mästerverk som dessutom är roligt att jobba med. Den stora fördelen: När du trär bägge gripartrådarna har **du händerna fria att styra trådarna**, eftersom de leds med hjälp av luft genom maskinen supersnabbt med bara ett tryck på fotpedalen. Fascinerande snabbt och enkelt! L 860 **placeras automatiskt griparen i rätt läge** för luftträdaren – du behöver inte vrida på ratten eller försöka hitta rätt läge, tryck bara på fotpedalen och du är igång!

## SNABB TRÄDNING

**Att trä nålarna är enkelt** tack vare den **inbyggda nålträdaren** och det **automatiska nålstoppet**. Envägsträdning med färgmarkeringar låter dig byta från overlocksöm till rullfäll eller flatlocksöm på nolltid utan att ändra trädningvägen.

## INTUITIVT TACK VARE PEKSKÄRMEN

L 860 är lätt att jobba med tack vare den **centralt placerade färgskärmen med pekfunktion**. Stygnval, individuella stygninställningar, stygnegenskaper och minne – pekskärmen har allt detta inom räckhåll närhelst du behöver det och du kan göra ändringarna medan du syr. **Kreativ syrådgivning, stygnoptimering och praktiska animationer** för alla funktioner du har tillgång till. Stygnval kan göras i två lägen: Avancerade användare kan göra inställningarna direkt, snabbt och individuellt i **expert-läget** och nybörjare får instruktioner för stygnval, maskininställningar och stygnoptimering **steg för steg i guideläget**. I bägge lägena ställs **trådspänning, stygnlängd och differentialmatning in automatiskt** vid stygnvalet.

## TOTAL STYGNKONTROLL

Alla inställningar kan ändras var för sig och stygnet kan sparas i ditt **personliga program**. Stygnlängd, differentialmatning och trådspänning kan också justeras medan du syr. Nålstoppet kan **permanent sättas till uppe eller nere**, beroende på tillämpning. Med hjälp av **mtc, mikrotrådkontroll**, kan det mesta av tråden i griparen som omger kanten på tyget finjusteras med en enkel vridning på mtc-knappen. Resultatet? Perfekt overlock, flatlock och rullfäll samt dekorativa kanter som passar ditt sömnadsprojekt utmärkt, tack vare **Total Stitch Control**.



## TYPISKT BERNINA

Om du redan är stolt ägare till en BERNINA maskin och känner till de **fördelar den kan erbjuda**, hittar du många funktioner hos **L 860** som du redan är förtjust i. Också nyttillkomna BERNINA ägare lägger snabbt märke till fördelarna. Testa en du också – du kommer inte att vilja prova någon annan overlockmaskin!

## STORT ARBETSOMRÅDE

Utrymmet som maskinerna i L 8-serien erbjuder är generöst i ordets sanna bemärkelse. De har mer plats till höger om nålen och högre arbetsutrymme än någon annan BERNINA overlock. Det gör det så mycket lättare att mata fram tyget och komma åt syfotsspaken och nålen. Den **praktiska friarmen** är till stor hjälp när man syr i trånga textilier eftersom ärmar och manschetter lätt kan träs över den. Dessutom utökar det generösa **avtagbara bordet** arbetsytan och underlättar större sömnadsarbeten. Den **starka LED-belysningen** ökar bekvämligheten och man ser bättre, både i dagsljus och på kvällen.

## EXTREMT SNABB, EXAKT OCH TYST

L 860 har en syhastighet på max **1350 stygn per minut**. Motorn styrs med precision med BERNINAs fotpedal och innebär **kraftfull, jämn prestanda oavsett hastighet**. Du kan inte bara sy snabbt, du kan också sy så långsamt som 250 stygn per minut eller stygn för stygn för att åstadkomma exakta linjer och kurvor. Och allt detta sker **extremt jämnt och tyst** – ett kvalitetsmärke för BERNINA sedan begynnelsen. Högsta och lägsta hastighet **kan också programmeras in**.

## SÅ BEKVÄMT

Många praktiska och bekväma funktioner som motsvarar de högsta kraven: Tryck på fotpedalen med hälen för att **höja och sänka nålen ett halvt stygn**. **BERNINA frihandssystem (FHS)**, höj och sänk syfoten med en **praktisk knäspak**, och du har bägge händerna fria för att föra fram materialet – ett stort plus när man syr hörn. Syfoten **kan svängas åt sidan** för enklare åtkomst till nålen.





# DE VIKTIGASTE FUNKTIONERNA HOS BERNINA L 860

Sömmar	L 860
Totalt antal sömmar	18
4-trådig overlock	1
3-trådig overlock (bred/smäl)	2
3-trådig superstreich	1
3-trådig flatlock (bred/smäl)	2
3-trådig smäl söm	1
3-trådig rullfäll	1
3-trådig pikot-sömmar	1
2-trådig overlock (bred/smäl)	2
2-trådig flatlock (bred/smäl)	2
2-trådig rullfäll	1
2-trådig kantsöm (bred/smäl)	2
2-trådig langettsöm (bred/smäl)	2

Bekväma funktioner	L 860
BERNINAS One-step luftträdare (för gripstrådar)	✓
Pekskärm i färg	4.3"
Expert-läge och guide-läge	✓
Stygnaval/Inställningar på skärmen	✓
Personligt minne för 100 enskilda stygn	✓
Praktiska animationer och guider	✓
Kreativ syrädgivning	✓
Stygnoptimering	✓
Frihandsfunktion	✓
Arbetsutrymme till höger om nålen	143mm
Arbetsutrymme, höjd	86mm
BERNINA frihandssystem (FHS) med knäspak	✓
Utsvängbar syfot, svänger automatiskt tillbaka	✓
2-stegs syfotslyft från framsidan	✓
Inbyggd nålrädare	✓
Automatiskt nålstopp uppe	✓
Programmerbart nålstopp uppe/nera	✓
Nål uppe/nera med BERNINA fotpedal	✓
Sy stygn för stygn	✓
Färgmarkerad envägsträdning	✓
Trådspänningen kan justeras medan du syr	✓
Trådspänningen släpper när syfoten höjs	✓
mtc-trädkontroll	✓
Stygnlängd, justerbar medan du syr	✓
Differentialmatning, justerbar medan du syr	✓
Justerbar skärbredd medan du syr	✓
Rullfällspak inbyggd under stygnplattan	✓
Kniven aktiveras och avaktiveras lätt från utsidan	✓
Inbyggd övre blindgripare	✓
Sybelysning med LED-lampor	✓
Trådvaskare	✓
Hastigheten kan justeras från skärmen	✓
Säkerhetsbrytare för öppet skydd och syfot i högt läge	✓
Tillbehör i frontluckan	✓

Tekniska egenskaper	L 860
Stygnbredd 3–9mm	✓
6-stegs syfotstryck	✓
Likströmsmotor	✓
Maximal syhastighet (stygn per minut)	1500
Maskinvikt	28.8 lbs/13,1 kg

Standardtillbehör	L 860
Standardsyft #L10 för overlock (med bandguide)	✓
Avtagbart förlängningsbord	✓
Friarmsskydd	✓
Tyguppsamlare	✓
BERNINA fotpedal	✓
Guide för högersöm	✓
Pincett	✓
Manuell nålrädare/införare	✓
En nålbrev blandade nålar ELX705 CF	✓
Pekpenna	✓
Borste	✓
Skruvmejsel	✓
Coversöm säkerhetsverktyg	✓
Tillbehörsförvaring	✓
Dammskydd	✓

Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar vad gäller maskinens egenskaper, utrustning och design. Du hittar mer information i din lokala BERNINA butik.



made to create **BERNINA**

BERNINA rekommenderar trådar från

*Mettler*